

Casa
Fernando
Pessoa

Guião

Pictográfico

Ficha Técnica

Textos: Casa Fernando Pessoa

Tradução e adaptação para pictogramas (SPC): Célia Sousa (ESECS/CRID®/CICS.NOVA.IPLeia/Politécnico de Leiria) e Fernanda Inês (ESECS/CRID®/Politécnico de Leiria)

Coordenação do projeto inclusivo: Célia Sousa (ESECS/CRID®/CICS.NOVA.IPLeia/Politécnico de Leiria)

Edição: novembro 2022

Communication Symbols, 1981-2002,

Mayer-Johnson, Inc.

All rights reserved. Used with permission.

Mayer-Johnson, Inc.

PO Box 1579

Solana Beach, CA 92075

USA

Ph: 858-550-0084

Fax: 858-550-0449

www.mayer-johnson.com

mayerj@johnson.com

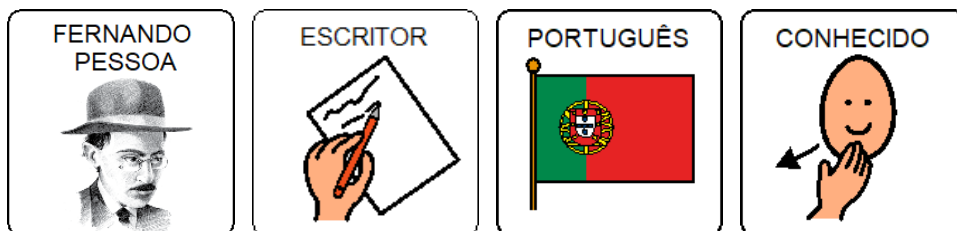


<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/deed.pt>





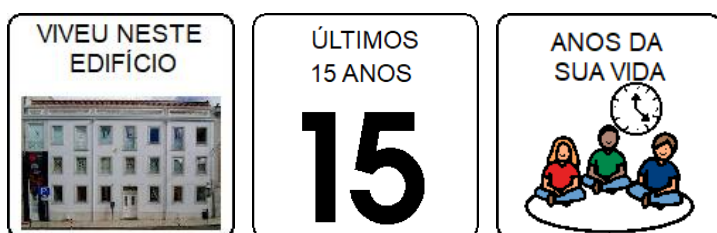
A Casa Fernando Pessoa é um museu de literatura.



Fernando Pessoa é um dos escritores portugueses mais conhecidos



em Portugal e no mundo.



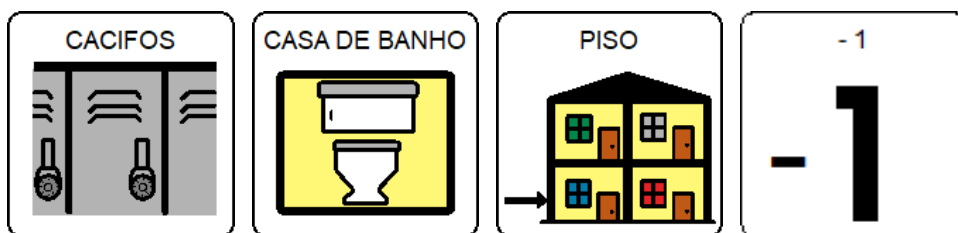
Viveu neste edifício nos últimos 15 anos da sua vida.



Na entrada há uma loja-livraria.



A bilheteira fica na loja-livraria.



Os cacifos e as casas-de-banho estão no piso -1.



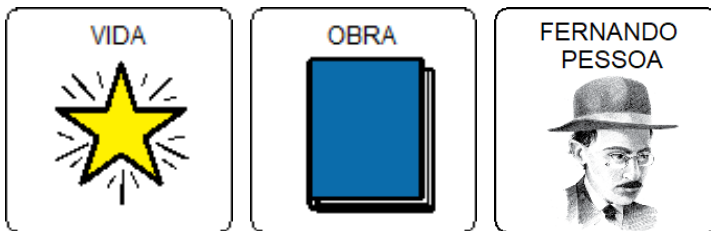
O elevador dá acesso a todos os pisos.



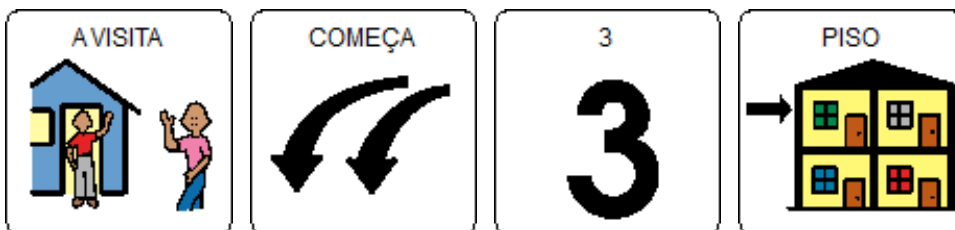
O museu tem também uma biblioteca e um auditório.



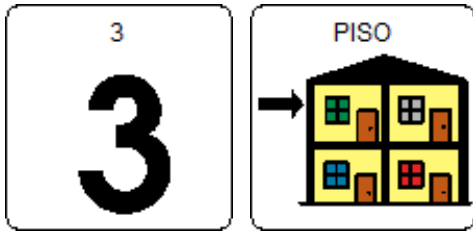
O museu tem uma exposição em três pisos



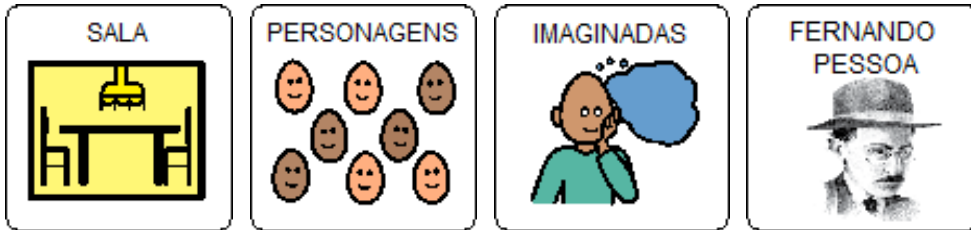
sobre a vida e obra de Fernando Pessoa.



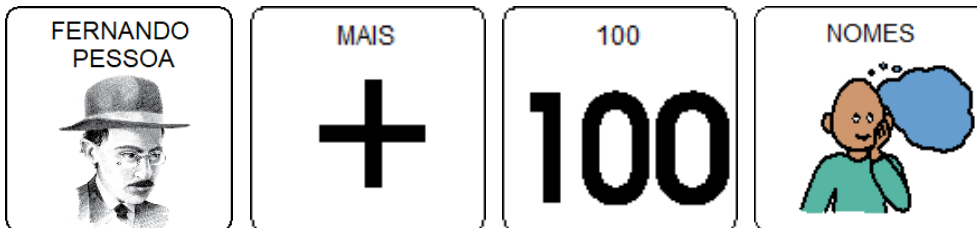
A visita começa no 3º piso.



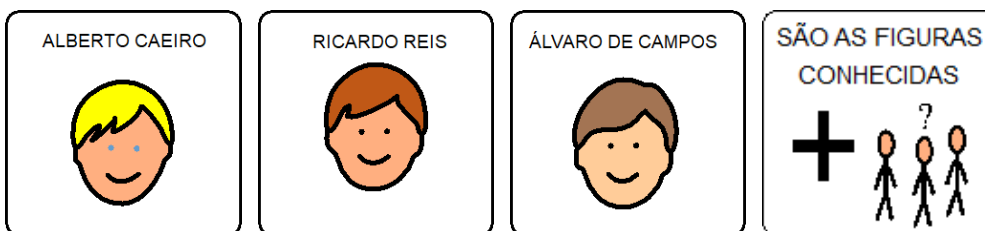
3.º Piso: Os Heterónimos



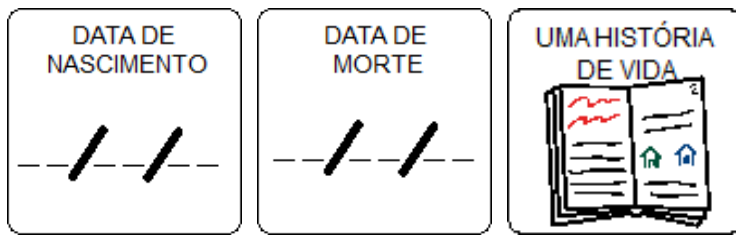
Esta sala é dedicada às personagens imaginadas por Fernando Pessoa.



Fernando Pessoa criou mais de cem nomes imaginários.



Alberto Caeiro, Ricardo Reis e Álvaro de Campos são as figuras mais desenvolvidas. São "heterónimos" de Fernando Pessoa.



São heterónimos porque têm datas de nascimento e morte, e uma história de vida.



Os seus textos têm estilos e temas muito diferentes.



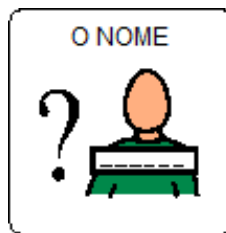
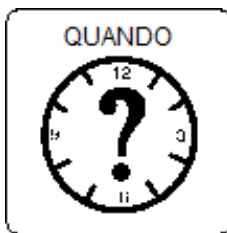
Outro nome importante é Bernardo Soares.



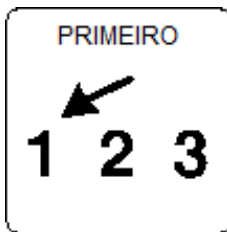
É um semi-heterónimo, porque era muito parecido com o próprio Fernando Pessoa.



Nesta sala está um livro de aniversários onde Fernando Pessoa,



quando tinha 6 anos, escreveu o nome

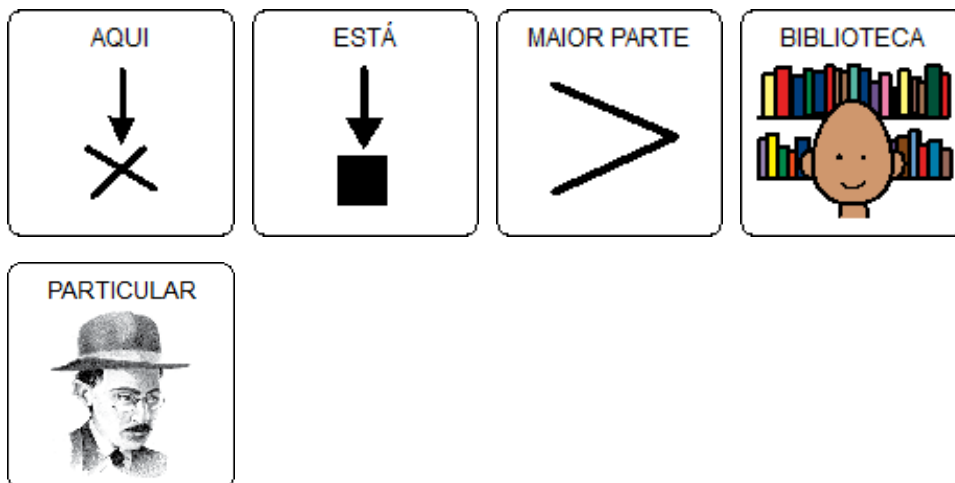


do seu primeiro amigo imaginário.

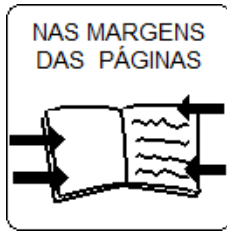
2.º Piso: Biblioteca Particular



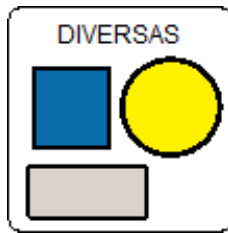
Esta sala é dedicada aos livros que Fernando Pessoa leu.



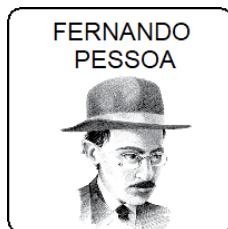
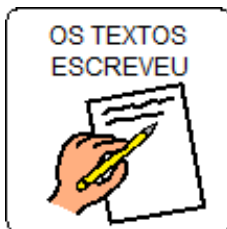
Aqui está a maior parte da sua biblioteca particular.



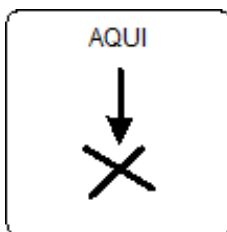
Em muitos livros, escreveu comentários nas margens das páginas.



Tinha livros muito variados e também escritos em diversas línguas.



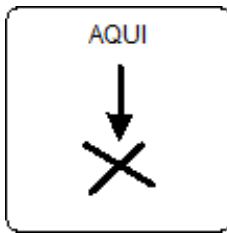
Os textos que Fernando Pessoa escreveu também foram muito variados.



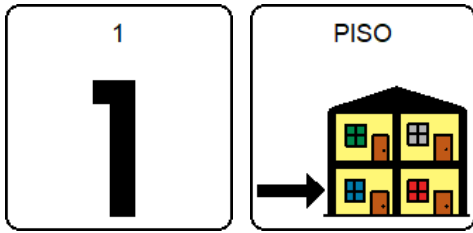
Nesta sala, do lado direito, está uma mesa grande com livros



de Fernando Pessoa para os visitantes folhearem e lerem.



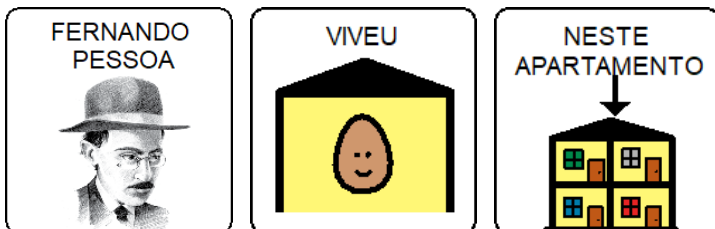
Nesta sala, do lado esquerdo, há uma zona para as exposições temporárias.



1.º Piso: Apartamento



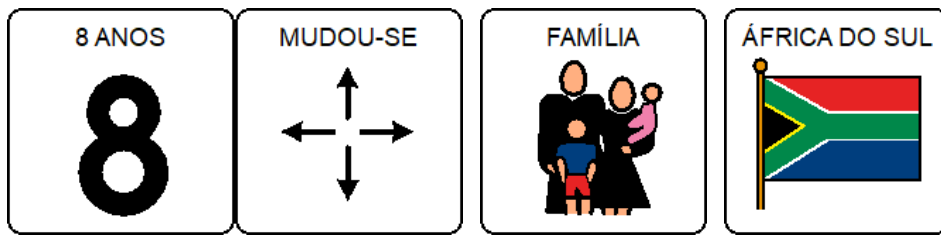
Esta sala é dedicada às histórias de vida de Fernando Pessoa.



Fernando Pessoa viveu neste apartamento.



Nasceu em Lisboa em 1888.



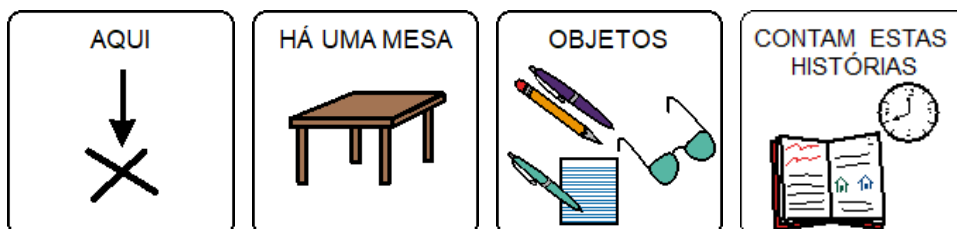
Aos oito anos mudou-se com a família para a cidade de Durban, hoje território da África do Sul.



Regressou a Lisboa com 17 anos.



Trabalhou em escritórios comerciais, como trabalhador independente.



Nesta sala há uma mesa com objetos que contam estas histórias.



A mesa tem gavetas para abrir e descobrir muitas outras peças.



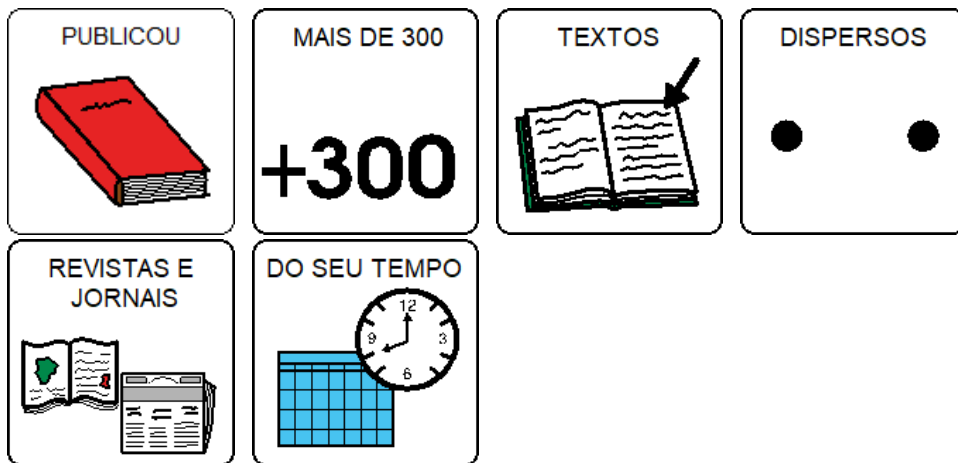
Fernando Pessoa só publicou cinco livros durante a sua vida.



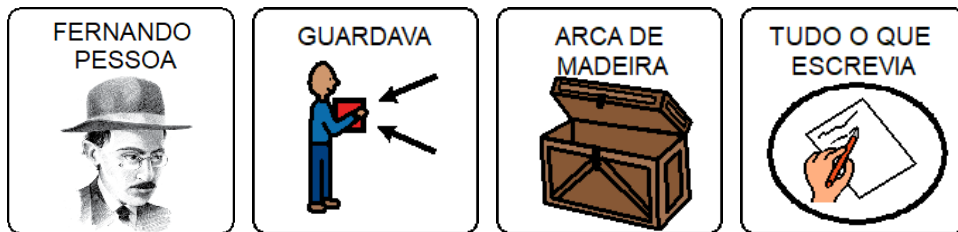
Só um deles foi escrito em português: a *Mensagem*.



Os outros são livros pequenos escritos em inglês.



No entanto, publicou mais de 300 textos dispersos em revistas e jornais do seu tempo.



Pessoa guardava numa arca de madeira tudo o que escrevia.



Depois da sua morte, foram encontrados muitos papéis dentro desta arca, organizados em envelopes.



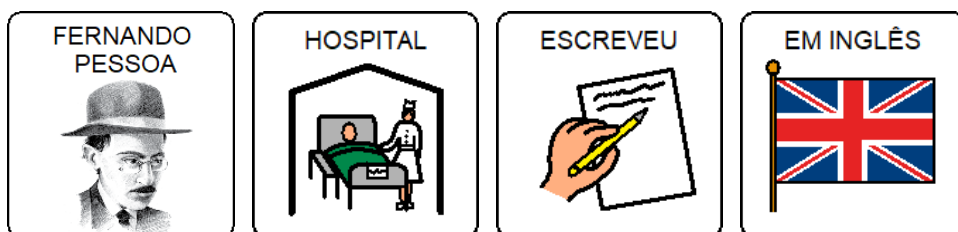
Muitos poemas e textos famosos de Fernando Pessoa só foram conhecidos e publicados depois da sua morte.



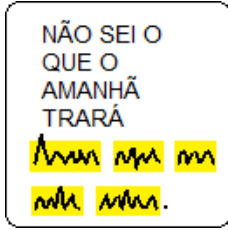
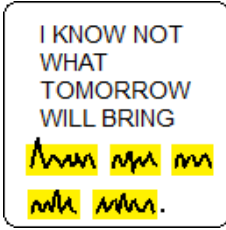
O último objeto desta exposição é uma folha



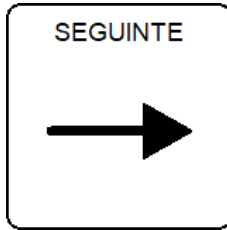
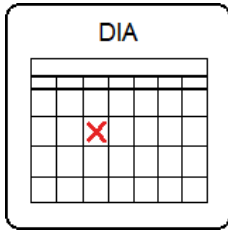
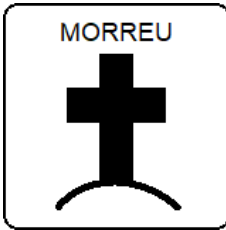
com a última frase que Fernando pessoa escreveu.



Pessoa já estava no hospital e escreveu, em inglês:



"I know not what tomorrow will bring" - "Não sei o que o amanhã trará".



Morreu no dia seguinte, com 47 anos.